

## 臺中市和平區民代表會第 1 屆第 12 次臨時會議事錄

- 1、會次：第 1 次會
- 2、開會日期：中華民國 107 年 1 月 30 日上午 9 時 30 分起至是日中午 11 時 20 分止
- 3、開會地點：本會三樓議事堂
- 4、出席代表：(1) 劉國華 (2) 管慧莉 (3) 蘇慶祥 (4) 楊淑青 (5) 賴添保 (6) 徐裕傑 (7) 羅清輝 (8) 羅進玉 (9) 林永富 (10) 王秋助 (11) 陳志勇 等 11 名。(以簽到順序)
- 5、缺席代表：
- 6、列席人員：區公所區長林建堂、秘書蕭金木、民政課長詹承硯、行政課長郭麗珍、產業觀光課長林雪雲、建設課長楊天祥(代理)、土地管理課長陳海光(代理)、人事主任張碧枝、主計主任黃美娟、政風主任丁國煒、清潔隊長曹瓊璘、圖書館管理員陳俊傑、幼兒園園長朱財妹(代理)、本會秘書宋國慶
- 7、來賓：
- 8、主席：主席 蘇慶祥 紀錄：蘇秀珍
- 9、查報出席人數：  
主席蘇慶祥報告：現在開會時間已到，請秘書查報已簽到出席代表人數。  
秘書宋國慶報告：本會應出席代表 11 人，現已簽到出席 11 人。  
主席蘇慶祥宣佈開會：本次大會應出席代表 11 人，現已 11 人出席，已達開會法定人數，現在本次會開始。
- 10、開會典禮：(如儀)
- 11、主席致開會詞：

林區長、蕭秘書，還有各位公所主管、本會各位同仁，大家好，今天是本會第 1 屆代表會第 12 次臨時會，相信各位代表同仁都有充分的準備要針對區政建設的推動，提出建言，本次臨時會的召開，係針對臺中市和平區公所 106—107 年度無自來水地區供水系統計畫第三期，原住民族地區簡易自來水系統營運及簡易自來水工程，等補助計畫墊付案而召開的，待各位同仁對公

所各項的專案報告及議案提出審查，如有不清楚的地方，都可以提出來跟各課室主管及秘書、區長來做詳細的說明跟答覆，謝謝大家，祝大家萬事如意。

## 1 2、報告事項

### 一、會務報告：

秘書宋國慶報告：

#### (1) 報告彙編議事資料暨召開會議經過情形：

本會第 1 屆第 12 次臨時會，係針對臺中市和平區公所 106、107 年度無自來水地區供水改善計畫第三期，暨原住民族地區簡易自來水系統營運及簡易自來水工程等五件補助計畫，核定金額合計 2,820 萬 6,000 元整的墊付案，經區公所請求來召開的。本會依據地方制度法第 34 條、37 及 83 條等相關的規定，經主席核定會期後，於 107 年 1 月 19 日分別以和區代字第 1070000055、56 及 57 等三號函請區公所、各代表提案，並報請臺中市政府備查在案。

#### (2) 報告議事日程：

本次臨時會之議事日程，經主席核定自 107 年 1 月 29 日起至 1 月 31 日止共計三日，並經奉臺中市政府 107 年 1 月 23 日府授民地字第 1070017524 號函核復予以備查在案。有關詳細的議事日程內容，請參閱會議資料之日程表。

#### (3) 報告代表席次：

本會本屆代表席次，依據本屆第 1 次臨時會所抽籤之席次，不再更動。以上報告。謝謝！

## 1 3、專案報告

主席蘇慶祥報告：

接下來是專案報告，請建設課長報告

建設課長楊天祥（代理）報告：

主席、副主席、各位代表、宋秘書、本所區長、秘書、各單位主管，大家好。本次臨時會由建設課報告臺中市和平區公所 106—107 年度無自來水地區供水改善計畫第三期 106—109 年原住民族地區簡易自來水系統

營運及簡易自來水工程等 5 件補助計畫，核定金額合計 2,820 萬 6,000 元整墊付案規劃辦理情形及預估執行效益專案報告。本案計畫緣起 106 年度中央政府提辦前瞻計畫，擬藉由前瞻計畫提升全國地方基礎建設，進而促進民生經濟發展，本所故而擬定本區二十七條簡易自來水修建改善計畫，提報臺中市政府審查，然後轉呈經濟部水利署申請補助，惟因經濟部水利署核編全國前瞻基礎建設經費，只有一億多元，然後進而在臺中市政府審查後即全數退回檢討重新編修送審，另在臺中市政府建議之下，依工程急需，還有經費考量下，重新擬定本次送審簡易自來水工程四件及常態系統營運管理計畫 1 件，合計 5 件送審，本次送審案件在臺中市政府還有本所本來的預估通過審核同意只有兩到三件，然在臺中市政府經濟發展局及區長、秘書，以及課室同仁的努力下，竟然全數都審核同意補助，核定金額達 2,820 萬 6,000 元整，其中本所需要自籌配合款百分之三十五，達 987 萬 2,100 元整，惟因本所自治後，財政本來就拮据，然後籌措困難，幸而在區長跟秘書以及各位代表的協助下，藉由臺中市政府林佳龍市長主持和平專案的機會，徵得同意全力協助，終於在 107 年 1 月 3 日獲得臺中市政府經濟發展局依中市經公字第 1070000214 號函，來函通知本案補助經臺中市議會同意在案，由臺中市政府全額負擔，並請依經濟部水利署核定的額度積極辦理經費納入年度預算事宜及於三個月內完成上網招標程序，避免被檢討註銷補助案件，以上計畫原由合先敘明。

二、工程規劃及預期效益報告，本案簡易自來水工程計有 4 件，金額合計 2,430 萬 1,000 元整，規劃及預期效益如下(一) 七棟寮簡易自來水工程，本地區簡易自來水供水狀況，水源水量供應不足，為了改善本地區供水系統的問題，以穩定提供系統供水能力，確保供水範圍內 102 戶，水源供應 2-3 鄰之人口數為 171 人，另外再新增加供水 4-7 鄰 31 人，總共 202 人用水的權益。改善工程的內容，包括取水口一處，導水管線 2 英尺半的 HDP 水管總共有 5350 公尺，還有沈澱池一噸的一座，還有一百噸的儲水池配水池一座，然後不鏽鋼二十噸的中繼水池有兩座，經費的需求，工程經費不包括土地取得、地上物補償、營運管理費用，還有路修費用，總計是 928.2 萬元整。工程的效益是完成後可以提供適量的水源使用，減少受秋、冬枯水期缺水的困擾。(二) 博愛里麗陽簡易自來水工程說明及效益。本地區的供水狀況是水源水量不足、設施老舊及水質惡化等，為維護本地區供水戶計 53 戶，供水人口 154 人的用水權益。改善工程包括了取水口一

處，導水管線 2 英尺半的 HDP 硬管 4620 公尺，還有沈澱池一座，二十噸的沈澱池一座，不鏽鋼的三十噸的配水池有一座，經費的需求，總計是 585.2 萬元整，效益方面是完成以後，可以提供適量的水源使用，並且減少受秋、冬枯水期缺水的困擾，對於水質不良的問題，大腸桿菌嚴重超標也可以適當的改善。(三) 自由里雙崎社區簡易自來水工程說明及效益，本地區簡易自來水供水狀況是水質惡化、設施老舊、水源水量供應不足，為了改善本地區供水系統的問題，確保供水範圍為和平區自由里 4-9 鄰供水戶計有 204 戶，供水的人口有 542 人的用水權益，他的改善工程包括了取水口一處，還有 3 英尺半的 HDP 導送水管 8000 公尺，還有鍍鋅鋼纜 400 公尺，錨座有 2 座。然後經費的需求是 742.4 萬元整，工程的效益是完成後可以提供適量的水源使用，減少受秋、冬枯水期缺水的困擾，對於輸水管線老舊的問題也可以獲得適當改善。(四) 摩天嶺簡易自來水工程，本地區簡易自來水供水的狀況是設施老舊，然後設施損毀以及改善現有簡易自來水系統，為了改善本地區供水系統的問題，穩定提供系統供水的能力，確保用水範圍是 117 戶 480 人，改善工程是抽換鍍鋅鋼纜，長度有 1200 公尺，然後 3 英尺的 HDP 硬管，總長是 300 公尺經費需求是 174.3 萬元。工程效益是完成以後，對於設施老舊危險的問題可以獲得改善，並穩定水源來源，減少斷水的困擾，另外再來就是原住民族地區簡易自來水系統營運有 1 件，金額是 390 萬 5,000 元整，規劃及預期效益如下，第一個是計畫目標掌握本區轄內飲用水質狀況，提供給區民安全、衛生的飲用水資訊。工作的項目包括第一個，本區 33 處簡易自來水系統資料調查更新作業，包括了設施的尺寸、設施的數量、供水戶數、供水人口數、供水的範圍，還有水源別、座標值、供水量。第二個是本區 33 處簡易自來水水質採樣檢驗，採樣標的包括供水端、源水端，供水端就是水塔，末端水塔，然後源水端就是取水頭，委託的項目包括採取樣品，還有檢驗。執行的方式請參考三，檢驗項目包括了化學需氧量、大腸桿菌群、氨氮、鎘、總鉻、鉛砷、汞、總有機碳等 9 項，檢驗的機構為取得中央主管機關核定的機構，經費的總需求是 390.5 萬元整。工程效益是完成以後，對於本區列管簡易自來水，各項設施使用狀況，能夠更加的了解，並作適當的處理，對於水質的監控，也能適時的通知各管理委員會，並做適當的改善及因應措施，例如查明污染來源，然後勸導改善、設施的改善，還有牽引水源。結語，本案計畫自 106 年 7 月申請至 107 年 1 月計畫完整

的核定，歷時 7 個月，期間公文往返到計畫的修改至參加計畫審核，全賴市政府、區長、秘書及各位代表的協助，還有課室同仁的努力，所以希望能夠在本次墊付案審議通過以後，對於計畫的執行更能符合地方的需求及期待，也願居民不再因為缺水，還有水質不良所苦。感謝各位代表，報告完畢。然後後面的核定統計表，請自行參閱。

主席蘇慶祥報告：

各位代表對我們建設課楊課長所報告的，有什麼不了解？還是有什麼問題要詢問的，請提出來討論。管代表請！

代表管慧莉提：

課長你好，我看到最後一頁核定統計表，請翻到這一頁，他這邊寫七棟寮、摩天嶺、麗陽、雙崎，那後面原住民族地區簡易自來水系統營運 390 萬元，是要預備放在哪裡？

建設課長楊天祥（代理）說明：

報告代表，這個屬於系統營運的部分，他包括了水質檢驗、檢測，還有我們的資料調查，還有一部分是做設施改善。

代表管慧莉提：

所以是有包含部分的設施改善，因為我知道這裡的，你列出來這四項一定是不止這四個地區，所以說一定有別的地方也需要可能像你說。

建設課長楊天祥（代理）說明：

做部分的改善。

代表管慧莉提：

所以你就把它列在 390 萬元這裡就對了，我要確定你的錢是這樣子運用，好，謝謝你，課長。

主席蘇慶祥報告：

謝謝，我們管代表問得很詳細，這是我們代表要了解的地方，我想請問課長，你那個經費不含地上補償物跟營運管理費用，假如有增加的話，那我們基本的工程款項會不足，你要怎麼來運用？

建設課長楊天祥（代理）說明：

報告主席，可以再講一次嗎？

主席蘇慶祥報告：

你說你那個工程費，不包括土地取得地上物的補償及營運管理費、路修費的費用，你不包括，假如他們有要求要補償的部分，那你工程款項會不足，有什麼因應的措施？

建設課長楊天祥（代理）說明：

補償的部分，我們是都沒有編列，因為我們在做設施的修繕，純粹工程的補助、施作，都只有針對工程的內容，對於土地我們是沒有，所以在施作的時候，都一定要取得土地同意書，而且是無償使用的，除非是林務局的，林務局的話，那我們必須用承租的方式。

主席蘇慶祥報告：

謝謝，各位代表對這5件的工程案件，還有什麼要詢問的？羅副主席請！

副主席羅進玉提：

課長，我肯定你的辛苦，但是我想請教，因為目前我們這一次總工程款，我有看了2,800多萬元，但是好像4件都做在下面，梨山是因為這個水質水量的保護，那個衝擊最大的，結果一件都沒有，當初是怎麼去核定這些經費的？

建設課長楊天祥（代理）說明：

報告副主席，當初我們報給市政府的時候，總共報了二十七條，等於是說把我們整個和平區的簡易自來水都已經有報過了，後來是因為我們送到市政府的時候，然後還有考量到水利署，他們的全國的總經費核定，是只有一億多元，後來我們整個退下來以後重新做檢討，然後因為山上的話，因為經發局他有說過，他說因為水利署他有八年的一個，那個什麼八年條款，他有限制，經發局他是說考量說因為我們山上的話，是有舊佳陽簡易自來水，還有舊佳陽勝利路、佳陽社區簡易自來水、老部落簡易自來水，福壽山簡易自來水、還有梨山的福壽簡易自來水、新佳陽山部落簡易自來水、平等簡易自來水，還有平等里第八鄰、第十鄰，還有水文站，然後其中有幾個案件，經發局他考量因為所使用的經費不多，譬如說我們福壽簡易自來水，福壽簡易自來水當初我們有去看，他的經費是200多萬元，經發局說200多萬元的話，市政府他是可以用他年度經費來做負擔的，所以他考量的話。

副主席羅進玉提：

對不起，課長，我打斷你，因為我現在想詢問的是說下面這個四條簡易自來水的設置的核定，他的過程是怎麼樣的？

建設課長楊天祥（代理）說明：

他的核定，我們這邊報出去。

副主席羅進玉提：

是我們核定了，指示的，拜託經發局幫忙，或者經發局直接圈選的，因為你剛才報了二十幾條。

建設課長楊天祥（代理）說明：

也是我們報的。

副主席羅進玉提：

是你們報的。

建設課長楊天祥（代理）說明：

我們提報的。

副主席羅進玉提：

對，我就在想說因為市政府那裡對我們不了解，一定是我們圈給他的，那這樣的話，我會提醒，因為所有的建設在和平區，我都樂觀其成，但是有時候因為德基水庫的問題，對梨山的發展限制非常的大，在這樣的情況之下，你一定要平衡，比如說下面有三條，最少上面也要分配一條，因為梨山地區，有很多他的簡易自來水是沒有設置的，有的是老舊，沒有去維修，再恢復功能的，這個可能也要請你針對這個偏遠山區的簡易自來水的使用，再稍微重新再規劃一下，因為簡易自來水對和平區發展非常重要，另外我要在這裡來請你協助，因為後來我們有補送了兩條梨山地區，這個可能你再幫我追蹤一下這個案子，好不好？好。謝謝。

建設課長楊天祥（代理）說明：

好。

主席蘇慶祥報告：

各位代表，年底要選舉了，地區需要，我們就是盡量去發覺，希望公所盡量給我們搭配，都是為了區民的福利著想，所以有這個問題的，就把它提出來沒關係，

因為我們課長也很認真在爭取經費。管代表請！

代表管慧莉提：

第二次發言，課長，我再請問，就是說我知道我們不只是這幾個地區的水有問題，再者就是十文溪的水，我想課長也很清楚，那在未來可能就是要從八仙山拉過來的時候，我想那個也是一筆很大的經費，有沒有可能就是說在今年我們提計畫，然後如果在我們的市府裡面沒有這樣的經費的時候，是不是可以有其他的方法？譬如說立委的專案還是什麼之類的這樣子來，因為我們常說這個水有時候是不能等，那是不是說有這樣的管道再另外要這筆錢這樣？我們由我們公所提計畫。

建設課長楊天祥（代理）說明：

十文溪簡易自來水的部分，我們會列今年的計畫。

代表管慧莉提：

計畫會不會趕不上變化，萬一明年，到明年，現在才一月，我當然是希望就是說今年提，然後今年可以做，明年又怕沒經費，所以我是希望說如果這裡可以提計畫的話，盡快，然後如果我們可以請區長轉呈高金立委，幫我們協助，因為我那一天碰到高金委員，他說先把計畫給區長，然後再轉呈上去，那這個部分，就麻煩請課長協助一下，可以嗎？盡快，因為怕他們的額度沒了，好，以上，謝謝你，課長。

建設課長楊天祥（代理）說明：

好。

主席蘇慶祥報告：

我們代表盡量提出，大家互相來協助，我們副座的關係很棒，所以他也會大力協助，所以我們盡量把他提出。三個選區都有提出報告，我想也蠻完整，那我們就先請課長回座，我們進下一個議程。

#### 1 4、討論提案

##### 甲、區長提案

第 1 案

類別：民政

編號：所 043

案由：有關 107 年度原住民及花東離島地區殯葬設施改善計畫，竹林公墓

前置作業墊付案，敬請審議。

辦法：提請同意墊付。

主席蘇慶祥報告：

我們請民政課長來做說明。

民政課長詹承硯說明：

主席、副主席、各位代表、宋秘書、本所區長、秘書，各位同仁大家好。那本案是 107 年度，原住民花東離島地區殯葬設施改善計畫，那竹林公墓前置作業的墊付案，我們是依據內政部在今年 1 月 10 日，公文說核定，核定的金額是新台幣 350 萬元，我們這次是報三個地方，就是竹林公墓這邊是有完成核定，那本所的配合款是 350 萬元，總共是 700 萬元。我們後續的作業就是要請當地有墳墓的，要請他們簽請同意取決，然後再做後續的工程的規劃，以上說明。

主席蘇慶祥報告：

我們針對這個案件，事實上梨山跟自達全部在推有一個名目出來，那關係蠻重大，經費上好像也稍微稍嫌不足，不過這樣的經費，我們相關的代表有什麼看法？甚至於我們南勢這邊的代表，這個案件有時會比較不很清楚，是不是也可以提出相關給他了解，這個是以後在山區，偏遠地區在推的，政府的類似政策。羅代表請！

代表羅清輝提：

羅清輝第一次發言，我想公所在這裡，我要謝謝，因為怎麼說？就是大概我們也是去參訪了很多的區，包括桃園的復興區，不管是幾個部落，然後他們有幾個里大概差不多，他們有差不多七成、八成都在執行、在做，包含南投，如果說我自己沒有記錯的話，我們在定期會，我有再提這一個案子，竹林公墓，因為里長都非常的認真，把很多的意見，原本太多的意見，然後把他綜合到意見越來越少了以後，整合起來，所以說這裡竹林的問題就會比較少，那另外就是說在這裡因為我一直在說，我們年度的預算，如果是說我們可以順利進行的公墓，我們就趕快再提報，因為我也不曉得梨山或者是環山地區的問題所在在哪裡，沒有問題的，我們先做，那另外有問題的我們趕快去協助解決，像公所你就要大力去協助解決，這一個梨山跟環山的問題，另外就是說在自達線的，因為我們還有兩處的公墓，居民的需求也特別的強烈，那所以說我們在做一個環保問題的時候，桃山地區的部分，也都是 OK 的，

沒有問題，那當地的居民我們已經開過了好幾次的部落會議，我們說因為經費的問題，所以說竹林先做好，他們沒有什麼疑問，但是他們是說年度我們就開始去執行，我們盡量去爭取，越快去爭取越好，那這個我想桃山的部落也把他規劃進去就是說也許我們今天的案子，可能在年底我們就可以去找預算，來做桃山的公墓。那至於是說梨山跟環山地區的部分，我剛剛就在講，我說要盡量的去協助配合一下，要不然這麼多的意見，沒有辦法去整合的時候，那是不是公所趕快一起來處理？要不然他一直停滯在那裡，萬一將來以後竹林桃山都做完了，他們還在這個問題在這裡打轉，那所以說這個部分是我個人意見，那梨山環山地區的也有代表在，那他們可能也是非常重視這個問題，以上。

主席蘇慶祥報告：

謝謝。各位代表還有其他的意見嗎？羅副主席請！

副主席羅進玉提：

課長，我想請教，你看一下第一頁，他三個，一個竹林公墓的前置作業、環山公墓前置作業、梨山公墓前置作業，然後我們送請核定的話，竹林公墓是核定 350 萬元，對不對？

民政課長詹承硯說明：

是。

副主席羅進玉提：

好，環山跟梨山，他的因為不核定的原因是尚未完成召開部落會議，以及禁葬公告等作業，第三個是梨山的土地權屬為退輔會對不對？

民政課長詹承硯說明：

是。

副主席羅進玉提：

這個正確，那你現在送出申請了，然後他不核定，不同意了，是不是有補救的措施？有沒有機會？

民政課長詹承硯說明：

補救的措施應該是有，就是前述這些原因，我們把他補正的話，應該再報上去看看，那因為我想說這個先要說明一下，也謝謝剛剛我們羅代表的指教，其實內政

部這個計畫，他是到 110 年，就是連今年到 110 年還有四年的時間，他一個原則就是說他要補助的話，這個計畫一定要在原有的殯葬，就是原有的墳墓上面，才可以補助，這可能是一個重點，那再來就是環山的部分，他就是召開部落會議的時候，有一些族人是不同意在原地取決，然後就沒有通過，那梨山的部分，因為權屬是退輔會，而且他的用地也不是殯葬用地，當然梨山這個部分，我們可以就是先撥用，因為我知道退輔會那邊也蠻同意的，撥用完畢，我們再來去改他的使用分區，如果改完的話，我們再報上去，應該都有機會，那環山我剛剛說明過，就是族人不同意他在原地取決，那其他的部分，我想說滿葬其實在我們和平區來講，應該是各里各公墓都有這樣的情形，那我想說如果我們具備這些要件，我們當然會盡量的往中央去爭取，然後內政部會補助，以上說明。

副主席羅進玉提：

那這樣子，因為這個是在代表會開會，區長會委由你來擔任民政課的課長，對你寄予厚望，這個環山公墓跟梨山公墓這兩個，因為人家講了死得其所，讓他有一個安穩的地方，不要陰陽不分，像環山公墓，環山我要講，講真的，環山部落裡面的政治領袖，幾乎都出問題的，他祖先的墳墓，就在道路的旁邊，那個貨卡車半夜呼嘯而過，然後人家車子從上面開下來，一眼望去就看到那一堆的墳墓，那一些先人躺在那裡，這個是對死者是不敬的，這樣一種倫理裡面的感覺，在這樣的情況之下，我希望說你針對部落會議沒有召開喪葬這一個重新再來過，我的意思先不要送請再去跟人家要經費，因為你要下來，你這些東西沒有辦法做出來給人家，會被人家笑，所以你這一次顛倒過來，就把這一些前置作業先做好，問問大家看是不是有什麼意見？他不遷葬，不移的原因是什麼？是不是環山部落不想把先人的遺骨再移上來整理對不對？曹課長是不是這樣，之前你開的，所以針對這樣沒有關係，他不移的話，我們是不是針對綠美化，譬如說把他做一個高高的花牆，把他阻隔開，做一個綠美化動作，可不可以這樣？

民政課長詹承硯說明：

謝謝副座，那我們也要了解說這個不同意，是不是說要全部同意，如果不同意的比例有空間的話，當然我們還是就容許這個比例的話，我們當然會繼續報，那因為環山其實大部分都覺得 OK，有少數少部分人就不同意，在取決於這樣。

副主席羅進玉提：

少部分你把那個做好了之後，把那個比例拿出來，到時候我跟國華代表，永富代表在代表會上，讓他通過，直接強制也可以，因為少數人的意見，不能去否定大多數人的一個決定，是不是？這個黑鍋我們是可以來背的，因為這只要基於一個良心問題，因為你最近剛接任，可能會比較忙，過一陣子你針對這兩個部分，請專責人員去先做先期作業，先去跑一下，擬定一個計畫，不要想到什麼就做什麼，我們先擬一個計畫，應該怎麼做，部落會同意，好，謝謝你。

主席蘇慶祥報告：

各位代表還有什麼意見嗎？劉代表請！

代表劉國華提：

主席、區長、秘書及各課室的一級主管，大家好，國華代表第一次發言。這個計畫應該不是我們公所提的，應該是由內政部直接行文來要我們有這個計畫，對不對？那應該不是我們提的案子？

民政課長詹承硯說明：

這個是我們提上去的，我們有提三個公墓。

代表劉國華提：

是他行文來說有這個補助計畫，我們才提這三個案子？我們先提的是不是？那如果是我們先提，應該先了解前置作業，副主席講的前置作業，那至於環山跟梨山這個，說真的環山這個公墓，那時候有去做一個協調會跟說明會，我是陪同前課長去協調，全程都在那邊陪他們，其實他們當地的耆老都很反對，就是挖掘祖先的骨灰，那說真的曹課長也很無奈，十個耆老十個都不同意要挖掘族人的骨灰，我是說既然說他不想挖掘骨灰，因為和平區的公墓，都已經滿葬了，是不是應該就找我們後山地區有一個公墓，那環山部分跟梨山部分，那因為目前梨山部分，所有土地是屬於退輔會的，但是我覺得應該最大原因是地層在滑動，對不對？我們梨山公墓是地層在滑動，那我們當初已經提案說趕快把坡坎弄起來，不要讓那地層滑動，而且上次我們提案過去，水利局跟市府原民會的有來，我有打電話給課長，問為什麼不派人來看這個東西，而且說真的我們每到下雨，那裡就像一個瀑布，我跟永富代表有去參與，那我們說奇怪公所怎麼沒有來派人處理，我希望說以後這種問題，公所

在忙也要派人處理，不然我們沒辦法回答這問題，而且我們回答是我們要負責任，這個應該由你們公所來做，而且我們現在梨山地區，現在在找到的地點有三個地號在這評估對不對？我們那個老部落在評估，就是要做納骨牆，現在評估當中，那我希望這個盡快一下，不然我們梨山都滿葬，很多我們鄉親的親人的遺體，都直接埋在自己果園，那是違法的，這個我知道，那我希望說趕快解決我們未來後人，就是說要下葬的地方，趕快找個地方給我們，那我希望說盡快給我們一個答覆，因為鄉親在說到底做不做納骨牆？不是我們做不做，是我們要等報告出來，那盡快幫我們趕一下，謝謝。

主席蘇慶祥報告：

我想這一部分是很重要，是不是我們專程讓梨山地區，我們再辦一個復興鄉考察，因為第五公墓我們以前已經做過，當時是必須做強力介入，我也跟各位報告，當時一樣耆老，不好意思我這個講出來事實的，他們用詛咒的，跟我們民政課、建設課的課長，他們去說明會的時候，都是這樣的，當時很強烈，也是詛咒啊！我當時在現場，那種是很痛苦的，但是必須做，所以必須做的事情，我們同仁大家真的去協助他，因為滿葬，那怎麼辦？我們已經有第五公墓可以看，復興也已經做出來可以去看，所以老一輩的觀念，我們已經去說明，誠如我們副座所說的，這是多數決，沒有辦法每一個人同意的，這是公務公事，所以我想大家盡量把同意的提高，有意見的降低，我們真的去溝通他，這是做功德，必須做的，所以我想很難得，政府最近在推這個部分，我們去復興鄉看後是非常棒的，所以我想課長，我們再專門為梨山地區的居民，比較有意見的，跟他們去參訪一下，這是我的意見，各位代表還有什麼意見？（沒有）沒有意見的話，提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 2 案

類別：建設

編號：所 044

案由：有關本所辦理 106 至 107 年度「無自來水地區供水改善計畫第三期（106 至 109）」-「原住民族地區簡易自來水系統營運」及「簡易自來水工程」等五件補助計畫墊付案，敬請審議。

辦法：提請同意墊付。

主席蘇慶祥報告：

這個案件已經專案報告過了，各位代表還有什麼意見？（沒有）沒有意見的話，提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

## 乙、代表提案

第 1 案                      類別：建設                      編號：會 484

提案人：楊淑青                      連署人：蘇慶祥、羅清輝

案由：建請區公所於達觀里雪山坑溪橋墩轉彎處施作駁坎，以維護民眾行車安全。

辦法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

我們提案人要不要說明。楊代表請！

代表楊淑青提：

主席、區長，還有我們代表會宋秘書，區公所的蕭秘書，還有各課室一級主管，大家好，楊淑青在這裡做第一次發言。老劉那個橋旁邊，上一次我有提過，但是因為那個提案可能有一點疏忽，結果兩個提案都寫成要疏浚，這個有一點疏忽，結果大家也沒有再注意，那個地方如果不盡快處理，今年只要大雨一來，那個路就會斷掉了，就沒有辦法銜接了，所以希望我們公所盡快來處理，如果公所不能施作，是不是轉呈到林務局或者是相關單位，請他們儘速辦理，以上，謝謝。

主席蘇慶祥報告：

事實上楊代表提案，疏浚已經標出去有在做，所以這部分都是你的功勞。各位代表還有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 2 案                      類別：建設                      編號：會 485

提案人：楊淑青                      連署人：蘇慶祥、羅清輝

案 由：和平區達觀里竹林部落(居民陳竑銘)果園旁之產業道路，每逢下雨雨水及沙石(泥土)易沖刷至路面，建區公所協助施作擋土牆，確保居民生命財產安全。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理，請審議。

主席蘇慶祥報告：

提案人要不要說明？楊代表請！

代表楊淑青提：

陳竑銘他的戶籍是在梨山，但是他的果園卻在我們竹林，因為他這個有必要做，因為只有一小斷大概十幾米，以上報告，謝謝。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 3 案                      類別：建設                      編號：會 486

提案人：楊淑青                      連署人：蘇慶祥、羅清輝

案 由：建區公所於達觀里雪山坑特一號道路(呂志民果園旁)施作擋土牆並鋪設路面，以確保用路人之生命安全。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

## 15、臨時動議

第 4 案                      類別：建設                      編號：會 487

提案人：徐裕傑                      附議人：陳志勇、賴添保、管慧莉

案 由：有關本區台電巷上谷關產業道路過於狹窄，惟通行該道路遊客及農民眾多，建請區公所拓寬改善該道路，以提升農民農產品運輸及維護遊客安全。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理，請審議。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 5 案                      類別：產觀                      編號：會 488

提案人：羅進玉                      附議人：管慧莉、徐裕傑、羅清輝

案 由：和平區擁有豐沛人文、觀光及農特產業資源，為廣為推廣，請區公所印製本區特色月曆，以加速行銷本區。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 6 案                      類別：建設                      編號：會 489

提案人：賴添保                      附議人：徐裕傑、陳志勇、王秋助

案 由：天輪里東卯巷通往江先生住宅道路過於陡峭，影響行車安全，建請區公所協助改善，以維居民行車安全。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 7 案 類別：建設 編號：會 490

提案人：王秋助 附議人：徐裕傑、陳志勇、賴添保

案 由：為和平區博愛里松鶴三巷，因巷道年久未修，該巷道路面崎嶇不平，路面多處損壞，建請重新鋪設路面，以利民眾行車安全。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 8 案 類別：建設 編號：會 491

提案人：羅清輝 附議人：蘇慶祥、楊淑青、陳志勇

案 由：和平區達觀里桃山巷(陳員)環場聯絡產業道路支線長度約 200 公尺，因近年颱風豪雨使該聯絡道路破損凹凸不平，影響疏運車輛安全，請協助該路段鋪設水泥路面，以利居民通行。

辦 法：建請大會通過後，請區公所儘速施作改善鋪設該路段水泥路面，確保車輛之安全。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 9 案 類別：建設 編號：會 492

提案人：羅清輝 附議人：蘇慶祥、楊淑青、陳志勇

案 由：和平區達觀里達觀部落育英巷(李員、張員)現有環場聯絡產業道路支

線長度約 250 公尺路面，因近年來豪雨使該聯絡道路沖刷塌陷、破損凹凸不平、影響行車安全等，請協助該路段鋪設水泥路面改善，以利居民通行，確保安全。

辦法：建請大會通過後，請區公所儘速施作改善鋪設該路段水泥路面，確保車輛之安全。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 10 案                      類別：建設                      編號：會 493

提案人：羅清輝                      附議人：蘇慶祥、楊淑青、陳志勇

案由：和平區自由里環場聯絡產業道路 2 條支線長度約 400 公尺路面，因近年來豪雨使該聯絡道路路面及水溝沖刷塌陷、破損凹凸不平，影響行車安全等，請協助該路段鋪設水泥路面及水溝改善，以利居民通行，確保安全。

辦法：建請大會通過後，請區公所儘速施作改善鋪設水泥路面及水溝改善，確保人員車輛之安全。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 11 案                      類別：民政                      編號：會 494

提案人：劉國華                      附議人：羅清輝、林永富、羅進玉

案由：有關本區梨山里守望相助隊巡邏車在本里進行巡邏及救難工作，然礙於巡邏車底盤較低執行勤務時險象環生，降低工作效率並嚴重影響使用巡邏車人員安危，建請區公所協助更換底盤較高之巡邏車，以提高

本里守望相助隊巡邏及救難效能並保障工作人員安危。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

請提案人說明。劉代表請！

代表劉國華提：

因為我們守望相助隊車子，不管是在山難，或者說帶一些生病的人，每逢下大雨的時候，尤其經過比較凹陷的地方，就積水，那底盤低，引擎一泡水的話，怕車子又拋錨，那我是說我們是高山地區，能不能換成四輪傳動那種比較高的，這是我的建議，也是鄉親守望相助隊隊員，包括幹事隊長，請我在這邊提案，謝謝。

主席蘇慶祥報告：

我想我們守望相助隊是很多，但事實上有特殊的地形跟狀況，所以我想公所去爭取經費執行的話，我們想代表也不會計較這一部分，都會去促成，所以我們希望公所可以採納來辦理，這個案各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

第 12 案                      類別：產觀                      編號：會 495

提案人：管慧莉                      附議人：楊淑青、賴添保、徐裕傑

案 由：有關本區裡冷部落目前觀光休閒產業發展盛行，為讓遊客有更多元化的休憩空間，建請區公所轉請參山國家風景區管理處協助修復及營造原舊有裡冷吊橋為觀光吊橋。

辦 法：大會通過後，請區公所採納辦理。

主席蘇慶祥報告：

各位代表有沒有意見？沒有意見提付表決。

大會議決：照案通過。

表決方式：舉手表決。

表決結果：無反對者。

主席蘇慶祥報告：

各位代表還有沒有其他的意見？（沒有）沒有的話，我們今天的會議就到此結束，謝謝大家。

16、散會（中華民國107年1月30日中午11時20分）

和平區民代表會主席 蘇慶祥

副主席 羅進玉

秘書 宋國慶

紀錄 蘇秀珍